

# Appel d'Évora

en faveur d'un développement touristique soucieux  
de sauvegarder la vitalité et le caractère des villes historiques

**NOUS**, soussignés, maires, représentants et représentantes élus des villes du patrimoine mondial, réunis à ÉVORA en ce 20 septembre 1997, dans le cadre du 4e Colloque international des villes du patrimoine mondial et de la 3e Assemblée générale de l'Organisation des villes du patrimoine mondial;

**EN PRÉSENCE DE** délégués de l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture (UNESCO), de l'Organisation mondiale du tourisme (OMT), de la Banque mondiale, du Conseil de l'Europe, du Getty Conservation Institute, de l'Aga Khan Trust for Culture, du Conseil international des monuments et des sites (ICOMOS) et du Bureau international du tourisme social (BITS);

**AFFIRMONS QUE** le tourisme, conquête sociale éminente du XXe siècle, est une activité prometteuse pour la mise en valeur et le développement des villes; que cette activité, toutefois, peut constituer une menace à la sauvegarde de la vitalité et du caractère particulier de la ville historique ainsi que de son identité culturelle, ressources fragiles et non renouvelables, si elle se déploie sans la gouverne d'objectifs axés sur le développement d'un tourisme durable;

**CONFIRMONS QUE**, poursuivant la mission première que s'est fixée l'Organisation des villes du patrimoine mondial de contribuer à la mise en oeuvre de la Convention pour la protection du patrimoine mondial culturel et naturel, nous souscrivons au concept du tourisme durable que décrit, notamment, la charte adoptée à Lanzarote, en 1995, par les participants à la Conférence mondiale du tourisme durable;

**EN APPELONS SOLENNELLEMENT** aux organisations commerciales du transport, du loisir, du tourisme et du voyage, aux administrateurs publics et privés, aux institutions intergouvernementales, aux groupes associatifs, enfin, à tous les citoyens et citoyennes concernés par la propriété et la gestion du patrimoine urbain historique, et leur **DEMANDONS** de promouvoir les objectifs suivants, à savoir:

- que dans chaque ville, des mesures soient mises en oeuvre pour assurer la qualité de vie et le respect de l'identité culturelle des résidents en harmonisant les rapports entre les représentants de l'industrie du tourisme, les touristes et les autorités locales;
- que les autorités régionales et nationales responsables des finances, du tourisme et du patrimoine s'associent aux autorités municipales en vue de les assister dans leur mission de sauvegarde du patrimoine urbain historique et leur proposent des orientations fiscales et législatives favorables à la création d'emplois et au développement touristique;
- que chacun, s'appuyant sur les fondements des travaux réalisés par les organisations dévouées au patrimoine et au tourisme ainsi que sur les résultats du présent colloque, se mobilise pour préparer le Forum OVPM 2001 qui réunira les acteurs du développement touristique dans les villes historiques du monde et dont l'agenda ouvrira le XXIe siècle sur un tourisme culturel soucieux de conserver le caractère historique des villes, pour les générations à venir;
- que les industries, organisations et administrations reliées au voyage et au tourisme créent un Fonds mondial visant à analyser les effets du tourisme sur les monuments et sites historiques et se préoccupent des dangers possibles de détérioration que le tourisme peut causer dans les villes du patrimoine mondial.

**EN ACCORD** avec le Protocole de Bergen sur la Communication entre les villes du patrimoine mondial, les maires soulignent que parmi les facteurs de développement, le tourisme est un secteur à promouvoir avec prudence. Il s'agit d'un secteur sensible et tributaire des conditions de paix.

Il n'y a pas de tourisme possible sans une paix assurée.

C'est pour les maires l'occasion de militer pour une culture de la paix pour les villes du patrimoine conformément à la Convention pour la protection des biens culturels en cas de conflit armé (La Haye, 1954) et à la Convention pour la protection du patrimoine mondial culturel et naturel de l'UNESCO (Paris, 1972).

Tel est le sens de l'Appel lancé aujourd'hui pour que cessent les violations à ces conventions dans les villes du patrimoine mondial et dans toutes les villes historiques du monde.

Ce texte, adopté par la 3e Assemblée générale de l'OVPM a été lu devant le Président de la République du Portugal et la population d'Évora. Il a été signé, le 20 septembre 1997, par les représentantes et les représentants des villes qui suivent:

**Les témoins de la signature de l'APPEL D'ÉVORA**  
Le représentant du Directeur général de l'UNESCO  
Le représentant du Secrétaire général de l'OMT  
Le Vice-Président de la Banque mondiale  
Le représentant du Secrétaire général du Conseil de l'Europe  
La représentante du Getty Conservation Institute  
Le Directeur général du Aga Khan Trust for Culture  
Le représentant du Secrétaire général de l'ICOMOS  
Le représentant du Bureau international de tourisme social (BITS)  
Le Secrétaire général de l'OVPM

---

**Les signataires de l'APPEL D'ÉVORA**  
**Évora, Portugal, le 20 septembre 1997**